

Distr.: General

12 November 1998

Arabic

Original: English

الجمعية العامة

الدورة الثانية والخمسون

الوثائق الرسمية



اللجنة الخامسة

محضر موجز للجلسة ٦٦

المعقدة في المقر، نيويورك

الخميس، ٢١ أيار / مايو ١٩٩٨، الساعة ١٠/٠٠

الرئيس: السيدة دايس (نائبة الرئيس) (اليونان)

رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية: السيد مسيلي

المحتويات

البند ١٦١ من جدول الأعمال: تمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى

البند ١٣٢ من جدول الأعمال: تمويل بعثة الأمم المتحدة في هايتي (تابع)

البند ١٤١ من جدول الأعمال: تمويل بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي (تابع)

مسائل أخرى

هذا المحضر قابل للتصويب. ويجب إدراج التصويبات في نسخة من المحضر وإرسالها مذيلة بتوقيع أحد أعضاء الوفد
المعني في غضون أسبوع واحد من تاريخ نشره إلى:
 Chief of the Official Records Editing Section, Room DC2-750,
 .2 United Nations Plaza

وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في ملزمة مستقلة لكل لجنة من اللجان على حدة.

في غياب السيد شودري (بنغلاديش)، تولت السيدة دايس (اليونان)، نائبة الرئيس، رئاسة الجلسة.

افتتحت الجلسة في الساعة .١٠٠٠

البند ١٦١ من جدول الأعمال: تمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى (A/52/895 و A/52/911)

١ - السيد يو (مدير شعبة تمويل عمليات حفظ السلام): عرض تقرير الأمين العام بشأن تمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى (A/52/895). وتعد العملية أول بعثة جديدة لحفظ السلام يجري إنشاؤها منذ فترة، وأول بعثة تطبق بالنسبة لها الترتيبات الجديدة المتعلقة بالمعدات المملوكة للوحدات بالكامل. ويغطي التقرير فترتين، فترة الأشهر الثلاثة الأولى الممتدة من ١٥ نيسان/أبريل إلى ١٥ تموز/يوليه ١٩٩٨ ثم مواصلة البعثة من ١ تموز/يوليه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٨. وتبين التكلفة التقديرية البالغة ٢٠,٨ مليون دولار لمواصلة البعثة تبرعاً عينياً قيمته ٤٠٠ دولار مقدم من حكومة فرنسا؛ وتزد تقديرات التكلفة عن تلك الفترة في الفقرتين ١٥ و ١٦. ولم يتم إعداد أي تقديرات بالنسبة لعنصر الانتخابات ومرحلة التصفية لأن مكتبه كان ينتظر مقتراحات من الأمين العام.

٢ - السيد مسيلي (رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية): عرض تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (A/52/911) فقال إن تقديرات الأمين العام التي تبلغ ما إجماليه ٢٠,٨ مليون دولار للفترة الممتدة من ٢٧ آذار / مارس إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ تشمل موارد خارجة عن الميزانية. وأوصت اللجنة الاستشارية في الفقرة ٢٧ من تقريرها باعتماد مبلغ إجماليه ٦٠٠ ٥٦٠ ١٨ دولار. وتشمل التقديرات البالغة ٢٨,٨ مليون دولار للفترة من ١ تموز/يوليه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٨ مبلغ ١,١ مليون دولار مقدمة كتبرعات؛ وفي الفقرة ٢٨ من تقريرها أوصت اللجنة الاستشارية بقبول طلب الأمين العام. وأدت تعليقات اللجنة الاستشارية إلى تعديل فني طفيف في مجال تكاليف الموظفين على النحو الموضح في الفقرة ٢٢. وتزد تعليقات اللجنة الاستشارية بشأن الترتيبات المتعلقة بحصص الإعاشرة من أجل القوات في الفقرات ١٨ و ١٩ و ٢٠.

٣ - السيد أوداغا - جالومايو (أوغندا): أعرب عن استياء وفده لأن التقارير ذات الصلة لم تصدر إلا منذ وفاة قصيرة ولم تتح وقتاً لدراسة المسائل. وقال إن الإصدار المتأخر للوثائق يمثل شاغلاً رئيسياً ويجب على الأمانة العامة أن تتخذ خطوات لتصحيح الحالة لكي تؤدي المنظمة مهامها بشكل فعال. وأعرب عنأسفه لأنه مع تصفية عملية من عمليات حفظ السلام في أفريقيا تحل محلها عملية أخرى. وأضاف أن وفده أحاط علماً أيضاً بتقرير الأمين العام (A/52/871) بشأن أسباب النزاع في أفريقيا وتعزيز السلم الدائم والتنمية المستدامة فيها. وأعرب عنأمل وفده في أن يدعم المجتمع الدولي المبادرات التي تبشر باقتراب السلام في القارة الأفريقية. وطالما ظلت أفريقيا في ورطة اقتصادية فسيصعب تحقيق السلام.

٤ - وأثنى على الأمانة العامة لقيامها بنشر الوحدات بسرعة وسلامة، الأمر الذي يؤكد اعتقاده بأنه، مع توافر التزام دولي، يمكن للأمم المتحدة أن تؤثر تأثيراً كبيراً في حالات النزاع. وأشار إلى أن الولاية المنوط بها بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى هي ولاية محدودة المدة تمتد ٩٠ يوماً بعد تاريخ إعلان نتائج الانتخابات المخططة على أن يبدأ الخفض الفعلي لحجم البعثة في أجل أقصاه ٦٠ يوماً بعد ذلك. وقد تقرر حالياً أن تجرى الانتخابات في شهر آب/أغسطس - أيلول/سبتمبر ١٩٩٨، ويعتبر الانتقال الذي سيحدث بعد ذلك هاماً للغاية في تحقيق السلام والأمن المستمرين في المنطقة.

٥ - وأعرب عن امتنان وفده للحكومات التي أسهمت بقوات في عملية حفظ السلام وإلى تلك التي أعلنت اعتمادها القيام بذلك وسأل عما إذا كان قد تم النشر المستهدف للقوات التي يبلغ قوامها ٢٠٠ فرد. وأعرب أيضاً عن تقديره للبلدان التي قدمت تبرعات وسأل عن حالة الصندوق الاستئماني.

٦ - وقال إنه تبعاً لتقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، تتلقى القوات بناءً على طلب بعض البلدان المساهمة بقوات بدلاً نقدياً قدره ١١,٠٤ دولاراً للشخص في اليوم بدلاً من حصص الإعاشرة. وسأل عن

كيفية التوصل إلى هذا الرقم وهل يمكن للأفراد أن يختاروا الحصول على البدل النقدي أو إنه يجب على الوحدة كل أن تختار هذه الصيغة. وسأل عن الخطوات المتخذة لتفادي احتمالات الإنفاق المزدوج. وطلب استكمالاً عن حالة تعيين الأفراد المدنيين. وقال إنه فهم أن البلدان المساهمة بقواتها لم توقع بعد على مذكرة التفاهم، وطلب إيضاحات في هذا الصدد. واستطرد قائلاً إنه سيكون ممتناً لو تلقى تفسيراً عن كيفية إنشاء الحساب الخاص للبعثة.

٧ - السيد يو (مدير شعبة تمويل عمليات حفظ السلام): قال إنه فيما يتعلق بالاصدار المتأخر للتقرير، اتخذ مجلس الأمن قراره ١١٥٩ (١٩٩٨) الذي أنشأ بموجبه عملية حفظ السلام في ٢٧ آذار / مارس. وتبعاً للإجراءات المعتمدة بها، طلب مكتبه في ٣٠ آذار / مارس سلطة الدخول في التزامات من اللجنة الاستشارية؛ وورد هذا الإذن في ١٣ نيسان / أبريل. وأكمل التقرير في ١١ أيار / مايو، في الوقت الذي كانت تجري فيه مفاوضات بين إدارة عمليات حفظ السلام والبلدان المساهمة بقواتها، وكانت هذه المفاوضات أكثر تعقيداً من المتوقع. وأعرب عن اعتقاده بأنه يعتقد أنه كان ينبغي الثناء على الأمانة العامة لأنها أعدت التقرير في الوقت المناسب للنظر فيه في الجزء الثاني من الدورة المستأنفة بدلاً من انتقادها.

٨ - ومضى قائلاً إنه في ١ أيار / مايو ١٩٩٨، كان قد جرى نشر جميع القوات تقريباً البالغ عددها ١٢٠٠ فرد؛ إلا وحدة واحدة تأخر نشرها. وفيما يتعلق بالtributary المقدمة إلى الصندوق الاستثماري، فلم يجر بعد تلقي أية تبرعات.

٩ - وأضاف أن دفع بدل نقدي بدلاً من حصص الاعاشة هو ترتيب موجود من البعثة السابقة. وحسبت تكلفة توفير حصص للإعاقة بمعدل ١٧ دولاراً للشخص في الـ ٣٠ يوماً الأولى و ١٥ دولاراً بعد ذلك، شاملة تكاليف النقل والتناول والتخييم. ويتحقق البدل اليومي البالغ ١١٠ دولاراً وفورات للبعثة. وأوضح أنه لا يرى أن هناك أي احتمال لدفع مبالغ مزدوجة؛ وتشكل الترتيبات الأمنية المتعلقة بالتعامل في مبالغ ضخمة مسألة تثير قلقاً كبيراً.

١٠ - وفيما يتعلق بحالة تعيين الموظفين المدنيين، قال إنه في ١١ أيار / مايو، كان قد جرى نشر ٤٦ موظفًا دولياً وكان هناك ٢٦ آخرين في حالة تأهب للسفر. ومن بين خبراء الشرطة المدنية البالغ عددهم ٢٤ خبيراً، سيجري نشر ٨ منهم بحلول ٢٨ أيار / مايو. وأضاف أن المفاوضات بشأن مذكرة التفاهم مستمرة، وتبعاً للممارسة المعتادة يجري توقيع هذه الوثائق بعد أن تأخذ الوحدات أماكنها. وبالنسبة لإنشاء الحساب الخاص، أذن مجلس الأمن بنشر القوات اعتباراً من ١٥ آذار / مارس، وتبعاً للممارسة المعتادة ينشأ الصندوق في تاريخ الإذن.

١١ - السيد أوغادا - جالومايو (أوغندا): قال إن وفده أثنى بالفعل على الأمانة العامة لقيامها بنشر البعثة بسرعة ولكنه لا يزال يرى أن من الصعب، أن لم يكن من المستحيل، مناقشة أي مسألة بعمق دون تلقي الوثائق قبل المناقشة بوقت كاف.

١٢ - وأضاف أن التقارير تشير إلى أن دفع بدل نقدي بدلاً من حصص الإعاقة سيسفر عن تحقيق وفورات للعملية. وتساءل إذا كان الوضع كذلك، عن السبب في عدم اتباع الأمانة العامة هذا النهج بدلاً من تقديم حصص الإعاقة.

١٣ - السيد يو (مدير شعبة تمويل عمليات حفظ السلام): قال إن توفير حصص للإعاقة يمثل الممارسة الموحدة المعتمدة بها في الأمم المتحدة، أما دفع مبالغ نقدية فما هو إلا استثناء متبع في حالة بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى.

١٤ - السيد فريد (المملكة العربية السعودية): طلب إيضاحاً بشأن التقديرات المتعلقة بالفترة من ١٥ نيسان / أبريل إلى ٣٠ حزيران / يونيو ١٩٩٨ على النحو الوارد في الوثيقة A/52/895. فأثار قام المتعلقة باستئجار

المركبات الواردة في الفقرة ٢٤ من المرفق الثالث جيم، يبدو وأنها لا تتطابق مع الاحتياجات المقدرة المتعلقة بالبنزين والزيوت الواردة في الفقرة ٢٦. وبالمثل بلغت الاحتياجات المتعلقة ببرامج التدريب في الفترة الأولى ٤٣٥٠٠ دولار بينما انخفضت إلى ٣٠٠٠ دولار فقط في الفترة الممتدة من ١ تموز/ يوليه إلى ٣٠ تشرين الثاني/ نوڤمبر ١٩٩٨ (الفقرة ٤٩). وتحتاج أيضاً التقلبات في أرقام الشحن الجوي والسطحى (الفقرة ٥٠) إلى إيضاح.

١٥ - السيد أوداغا - جالومايو (أوغندا): أعرب عن اهتمامه بمعرفة ما إذا كانت قد بذلت محاولة لاتباع نهج دفع مبالغ نقدية بدلاً من حصص الإعاشرة، ولو كان الأمر كذلك، هل صودفت صعوبات في هذا الصدد.

١٦ - السيد يو (مدير شعبة تمويل عمليات حفظ السلام): قال رداً على ممثل المملكة العربية السعودية أن تكاليف عمليات حفظ السلام كانت أكبر بكثير أثناء الفترة الأولى للنشر؛ ويفسر هذا إلى حد كبير التخفيفات الضخمة في التقديرات المتعلقة بالفترة الثانية. ففي مجال التدريب، على سبيل المثال، كان التقدير المتعلق بالفترة الأولى أعلى للتمكين من حيازة المعدات. بينما عكست الفترة الثانية تكاليف المدربيين فقط.

١٧ - وأضاف أن الممارسة الحالية المتبعة فيما يتعلق بحصص الإعاشرة قد تقررت بموافقة الجمعية العامة كجزء من خطة الإصلاح. ولم تكن الممارسة المعتادة هي دفع مبالغ نقدية بسبب احتمال السرقة.

١٨ - ومضى قائلاً إنه ليس ثمة صلة بين تكاليف استئجار حاملات الأفراد المصفحة والاحتياجات من البنزين والزيت ومواد التشحيم التي تستند إلى عدد السيارات والاستخدام المفترض.

١٩ - السيد أوداغا - جالومايو (أوغندا): طلب معلومات عن التكاليف المقارنة لتوفير حصص الإعاشرة وإعطاء بدلات نقدية للأفراد العسكريين.

البند ١٣٢ من جدول الأعمال: تمويل بعثة الأمم المتحدة في هايتي (تابع) (A/52/512)، A/52/833 و A/52/905

البند ١٤١ من جدول الأعمال: تمويل بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي (تابع) (A/52/798 و A/52/854 و A/52/869 و A/52/818)

٢٠ - السيد يو (مدير شعبة تمويل عمليات حفظ السلام): قال إن تقرير الأمين العام بشأن تمويل بعثة الأمم المتحدة في هايتي (A/52/833) تناول الفترة الممتدة من ١ إلى ٣١ تموز/ يوليه ١٩٩٦ عندما أنهيت ولاية البعثة. وبلغ الاعتماد المصدق عليه مبلغاً إجماليه ١٩٧٠٠٠ دولار (صافيه ١٨٥٨٠٠ دولار) بينما بلغت النفقات الفعلية مبلغاً إجماليه وصافيه ١٥٩٠٠٠ دولار مما أسفر عن رصيد غير مرتبط به إجماليه ١٠٠٢٨ دولار (صافيه ٨٠٠٢٦ دولار). وقد ترغب الجمعية العامة في اتخاذ قرار بشأن معاملة الرصيد غير المرتبط به.

٢١ - وأضاف أن تقرير الأمين العام بشأن تمويل بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي (A/52/854) تناول الفترة الممتدة من ١ تموز/ يوليه ١٩٩٦ إلى ٣٠ حزيران/ يونيه ١٩٩٧. وبلغ المبلغ المعتمد ما إجماليه ٥٦١٠٥٠٠٠ دولار (صافيه ٦٠٠٧٠٨٥٣ دولار) وبلغت المصروفات ما إجماليه ٤٦٩٨٠٠٠ دولار (صافيه ٤٥٤٢٨٩٠٠ دولار) مما أسفر عن رصيد غير مرتبط به إجماليه ١١٧٠٠٠ دولار (صافيه ٨٢٧٩٧٠٠ دولار). أما الإجراء الذي تعين على الجمعية العامة اتخاذها فهو اتخاذ قرار بشأن معاملة الرصيد غير المرتبط به.

٢٢ - واستطرد قائلاً إن تقرير الأمين العام عن تمويل بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي وبعثة الأمم المتحدة الانتقالية في هايتي وبعثة الشرطة المدنية التابعة للأمم المتحدة في هايتي (A/52/869) يتضمن الميزانية المنقحة للفترتين من ١ تموز/ يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/ يونيه ١٩٩٨ ومن ١ تموز/ يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/ يونيه ١٩٩٩ فضلاً عن الاحتياجات اللازمة لمواصلة بعثة الأمم المتحدة للشرطة المدنية في هايتي في الفترة

من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٨. وقد عرض التقرير بالصيغة المبسطة التي طلبتها اللجنة الاستشارية. وترد الإجراءات التي يتعين على الجمعية العامة اتخاذها في الفقرة ١٧.

٢٣ - السيد مسيلي (رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية): عرض تقرير اللجنة الاستشارية بشأن تمويل بعثات الأمم المتحدة في هايتي (A/52/905). وتناول الفقرات من ٢ إلى ٦ تقرير الأداء المالي المتعلق بتصفية بعثة الأمم المتحدة في هايتي في الفترة من ١ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٦؛ وفي ذلك الصدد، أوصت اللجنة الاستشارية الجمعية العامة بأن تحفيظ علما بالرصيد غير المرتبط به الذي يبلغ إجماليه ٤٨١٠٠ دولار (صافي ٨٠٠ ٢٦ دولار) وأن تؤجل اتخاذ أي إجراء آخر إلى حين تلقي تقرير الأداء النهائي المتعلق ببعثة.

٢٤ - وأوضح أن الفقرات من ٧ إلى ١٢ تتناول تقرير الأداء المالي لبعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي في الفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٦ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧؛ وفي هذا الصدد، أوصت اللجنة الاستشارية بأن يقيد الرصيد غير المرتبط به البالغ إجماليه ١١٧٠٠٠ ٩٧٠٠٠ دولار (صافي ٨٢٧٩ ٧٠٠ دولار) لحساب الدول الأعضاء.

٢٥ - واستطرد قائلا إن الفقرات من ١٣ إلى ١٩ تتصل بالتكاليف التقديرية المنقحة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ فيما يتعلق ببعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي وبعثة الأمم المتحدة الانتقالية في هايتي وبعثة الشرطة المدنية التابعة للأمم المتحدة في هايتي. وطلبت اللجنة الاستشارية استعراض التقديرات الأصلية المقدمة من الأمين العام وتحسين العرض واستكمال المعلومات. وتبعا لذلك نصحت الأمانة العامة التقديرات الأصلية من مبلغ ٤٠٠ ٣٤٣٤ ٣٢٤ ٣١٨ ٨٠٠ دولار إلى مبلغ ٤٠٠ ٣١٨ ٨٠٠ دولار وهو تخفيض قدره ٤٠٠ ٦٠٠ دولار. ويشمل المبلغ المقترن حاليا، وإجماليه ٩٠٠ ٨٠٠ ٨٠٠ دولار (صافي ٢٩٠٨٠٠ ٨٠٠ دولار) تبرعا قدره ٩٩٩٩٠٠ دولار. وأوصت اللجنة الاستشارية باعتماد وقسمة مبلغ إجماليه ١٢٢٢٩٠٠ دولار (صافي ٥٠٠ ٦٠٢ ١٢ دولار) بالإضافة إلى مبلغ إجماليه ١٥٩١٠٠٠ ٤٧٨٤٠٠ دولار (صافي ١٥٩١٠٠٠ ٤٧٨٤٠٠ دولار) سبق اعتماده وقسمته بموجب قرار الجمعية العامة ١٥/٥١ باء.

٢٦ - ومضى قائلا إن الفقرتين ٢٠ و ٢١ تتناولن التكاليف التقديرية المنقحة لبعثة الشرطة المدنية التابعة للأمم المتحدة في هايتي. وتمثل التقديرات المنقحة التي يبلغ إجماليها ١٨٥٢٤ ٨٠٠ دولار (صافي ١٧٧٧٩ ٢٠٠ دولار). نقصانا إجماليه ٩٠٤٠٠٠ ٨٢١ ٣٠٠ دولار (صافي ٣٠٠ ٨٢١ ٣٠٠ دولار) عن التقديرات الأصلية. وأوصت اللجنة الاستشارية، آخذة في الاعتبار ملاحظاتها الواردة في الفقرة ٢٣ من تقريرها عن عمليات حفظ السلام (A/52/866)، بإحراء تخفيض بنسبة ٥ في المائة في المبلغ المقترن اعتماده وقسمته بالنسبة لبعثة الشرطة المدنية التابعة للأمم المتحدة في هايتي ليصبح إجماليه ١٥٩٧٠٧٠ ١٥٦١٧٥٠ ١٥٦١٧٥٠ دولارا.

٢٧ - السيد بوينتون (الولايات المتحدة الأمريكية): قال إن بعثة الأمم المتحدة في هايتي بعثة هامة، تنساب إليها إنجازات متعددة صخمة وقد قدمت حكومته تبرعات عينية لدعمها. ويرحب وفده بمشتريات الجملة التي تمت بأسعار تنافسية وبوفورات الحجم المرتبطة بها وبالوفورات المتحققة عن طريق اتفاقات الإيجار الشامل للخدمة المتعلقة بالمعدات المملوكة للوحدات.

مسائل أخرى

٢٨ - السيد مكتفي (الجزائر): قال إن وفده يطلب إيضاحا بشأن تشكيل الأفرقة التي أرسلتها الأمانة العامة للتفاوض على الترتيبات الجديدة المتعلقة بالمعدات المملوكة للوحدات. فقد أشارت اللجنة الاستشارية في ثلاثة تقارير، في الفقرة ٧ من الوثيقة A/52/860 وفـي الفقرة ١٠ من الوثيقة A/52/860/Add.1 وفي الفقرة ٦ من الوثيقة A/52/868، إلى أنه جرت الاستعانة بموظفين مقدمين من حكوماتهم دون مقابل لإجراء هذه المفاوضات في حين قدمت الأمانة العامة في المشاورات غير الرسمية معلومات مناقضة.

٢٩ - السيد مسيلى (رئيس اللجنة الاستشارية لشئون الإدارة والميزانية): قال إن اللجنة الاستشارية تحرص للغاية عند إعداد تقاريرها على التحقق من المعلومات التي تتلقاها؛ وفي معظم الحالات لا تستخدم المعلومات التي تم الحصول عليها شفهيا إلى أن يتم تأكيدها كتابيا.

٣٠ - وأضاف أن اللجنة الاستشارية أشارت في الفقرة ١٠ من الوثيقة A/52/860/Add.1 إلى أن موظفي المقر لم يشاركوا في المفاوضات بشأن الترتيبات الجديدة المتعلقة بالمعدات المملوكة للوحدات، وتولى إجراء المفاوضات مع البلدان المساهمة بقوات ثلاثة من الموظفين المقدمين من ثلاثة بلدان بلا مقابل. وقد قدمت الأمانة العامة هذه المعلومات كتابيا إلى اللجنة الاستشارية في وثيقة مؤرخة ٢٥ آذار / مارس ١٩٩٨. وإذا كانت اللجنة الخامسة قد زودت بمعلومات مختلفة، فيتعين على الأمانة العامة توضيح أسباب هذا التغيير.

٣١ - السيد يو (مدير شعبة تمويل عمليات حفظ السلام): قال إنه يمكنه أن يؤكد أن الأمانة العامة قد قدمت معلومات مكتوبة إلى اللجنة الاستشارية، وأبلغته شعبة الادارة الميدانية والسوقيات بعد ذلك أنه اتضح أن تلك المعلومات مضللة. وستقدم الأمانة العامة بيانا كتابيا إلى اللجنة وسترسل نسخة إلى اللجنة الاستشارية.

٣٢ - السيد بيرسود (رئيس دائرة الإدارة والدعم الماليين): قال إنه في حالة قوة الأمم المتحدة للانتشار الوقائي، استعرض فريق من ثلاثة أشخاص الترتيبات الجديدة المتعلقة بالمعدات المملوكة للوحدات ومستحقات الوفاة والعجز. ولم يحر الموظفون المقدمون بلا مقابل أي مفاوضات لكن شارك ثلاثة من الموظفين المقدمين بلا مقابل في عمليات مختلفة أخرى. والمعلومات التي قدمت إلى اللجنة الاستشارية معلومات غير صحيحة، وقد أصدرت الأمانة العامة تصويبا يوضح دور الموظفين الثلاثة المقدمين بلا مقابل.

٣٣ - السيد مكتفي (الجزائري): قال إن من المؤسف للغاية أن تتلقى اللجنة الاستشارية معلومات غير دقيقة؛ ويثير تساؤل في هذا الصدد عما إذا كانت هذه الحادثة تحدث بصفة روتينية أو استثنائية.

رفعت الجلسة الساعة ١١/٢٥

- - - - -